

GŁOS NARODU

NR. 340. — ROK XXVI.

KRAKÓW, ŚRODA DNIA 12. LIPCA 1916 ROKU.

WYD. POPOŁUDNIOWE.

CENA ZA OGŁOSZENIA (INSERTY):

Za jeden wiersz petytowy lub jego miejsce K. —12
Za wiersz petytowy układ liczb. lub tabelar. „—60
Nadesłane za wiersz petyt. lub jego miejsce „—60
Nekrologi i zawiadomienia od wiersza petyt. „1—
Komunikaty pryw. po kronice od wiersza petyt. „1—
Załączniki, prospekty i cyrkularze, broszurki i t. p. dla zamiejscowych prenumeratorów „2—
dla miejscowych prenumeratorów „1—
Przy kilkukrotnym zamieszczeniu insertu, nadesłanego itp. udziela Administracja odpowiedniego rabatu.

PRENUMERATA „GŁOSU NARODU“ WYNOŚI W KRAKOWIE W ADMINISTRACJI:

MIESIĘCZNIE K. 3-80. KWART. K. 11— PÓŁROCZ. K. 21— ROCZNIE K. 40—
Za odnośnienie do domu w Krakowie, lub za przesyłkę pocztową do Austro-Węgier, Niemiec i Królestwa Polskiego dolicza się po 60 hal. miesięcznie. — Cena Nru wynosi w Krakowie: Wydanie poranne 12 hal. Wydanie wieczorne 8 hal. Na prowincyi: Wydanie całodzienne 16 hal.

ADRES REDAKCYJ I ADMINISTRACYJ: KRAKÓW, ULICA ŚW. TOMASZA L. 35.
TEL. REDAKCYJ 190. — ADMIN. I DRUKARNI 3344. — TELEGR.: „GŁOS NARODU“ KRAKÓW.

ZAMAWIAĆ DZIENNIK MOŻNA:

Przez urzędy pocztowe, Agencje dzienników, lub też wprost w Administracji „Głosu Narodu“ w Krakowie.

WPLĄTY MOŻNA USKUTECZNIAC:

1) Przez Pocztową Kasę Oszczędności Nr 23.993.
2) Przez Filiję Banku Krajowego w Krakowie na rachunek bieżący Wydawnictwa „Głosu Narodu“.
3) Przekazem pocztowym pod adresem Administracji „Głosu Narodu“ w Krakowie, ul. św. Tomasza 1. 35.

Biuletyn austro-węgierski.

Wiedeń, 12. lipca.

Urzędownie donoszą dnia 12. lipca 1916:

Wschodni teren.

Położenie także wczoraj nie doznało żadnej zmiany. Na wzgórzach Hordie, na południowy wschód od Mikuliczyna, odrzuciły nasze wojska siedm rosyjskich ataków.

Także nad dolnym Stochodem ponownie rozbiło się kilka ataków nieprzyjaciela. Walczące nad Stochodem sprzymierzone wojska wzięły w ostatnich dwu dniach do niewoli 2000 ludzi i 12 karabinów maszynowych.

Koło Obertyna w Galicyi wschodniej zestrzelili austro-węgierski lotnik rosyjski aparat lotniczy Farmana.

Włoski teren.

Na południe od doliny Sugana odrzuciły nasze wojska wczoraj przedpołudniem silny włoski atak na Monte Rasta. Nieprzyjacielska piechota, która na niewielką odległość się położyła, została naszym flankowym ogniem działowym zmuszoną do dalszego cofnięcia się w górnym wieczornym, przyczem utraciła przeszło 1000 ludzi.

Na wszystkich innych frontach pozostała działalność bojowa w zwykłych granicach.

Jeden z naszych lotników obrzucił bombami arsenał morski w Spezii i nieuszkodzony powrócił.

Południowo-wschodni teren.

Nad dolną Wojską walki działowe.

Zast. szefa sztabu gen. v. Hüfer, marsz. polny por.

Biuletyn komendy floty.

Dnia 11. bm. rano ostrzeliwały trzy włoskie konrtorpedowce przez krótki czas miasto Parenzo z bardzo wielkiej odległości i uszkodziły dwa domy prywatne i wiele gmachu sejmowego. Zresztą nie było żadnej szkody. Nikt nie odniósł rany. Nasze baterie obronne uzyskały cenne strzały, poczem konrtorpedowce natychmiast odpłynęły.

Popołudniu kilka naszych hydroplanów obrzuciło bombami miasto Rawennę i baterie w Corsini i mimo bardzo gwałtownego ognia obronnego powróciły nieuszkodzone.

Komenda floty.

Na froncie rosyjskim.

Wiedeń. (Tel. pryw.) Korespondent wojenny „Morgen Zigt“ donosi z kwatery prasowej pod datą 11 bm.: Przerwa w walkach spowodowana niezwykle wielkimi stratami po stronie rosyjskiej na znacznej części frontu galicyjskiego trwała także i wczoraj i rozszerzyła się również na obszary na południowy zachód i na zachód od Lucka. Ostatnie wielkie ataki nieprzyjaciela, które prowadzono w tyś szalonej zasady szarowania masami, poczyniły tak wielkie luki w szeregach Rosyan, że do nowej ataki muszą oni znów sięgnąć silne rezerwy.

Na południowo-galicyjskim froncie usiłowali wczoraj Rosyjanie dalej atakować koło „Zabiego w górnej części doliny Czeremoszu, zostali jednak odrzuceni. Na innych miejscach na północ od doliny Prutu i w kierunku przełęczy Jablonickiej nie przebili się Rosyjanie przez Mikuliczyn.

Walki koło Sokala rozwinęły się wczoraj do rozmiarów olbrzymich zapasów. Po ponownym wygięciu frontu nad Styrem pomiędzy Kolkami a Koldyą nad Stochodem Rosyjanie po zgromadzeniu wielkich mas wojska, usiłowali ostatnio w tym tak zacięte atakowanym odcinku na północ od linii kolejowej Kowel-Równo, przełamać front wojsk austro-węgierskich. Pomimo jednak wysyłania przez nich sił znacznie przewyższających liczbą wojska austro-węgierskie i szturmowania szeregami za szeregami, uderzenie to łatwo odparto. W odwrocie rozbitych kolumn rosyjskich stały wśród nich popioły ich własne karabiny maszynowe i baterie. Podobnie rozbiły się rosyjskie ataki koło Hulewicz nad Stochodem, na południe od linii kolejowej Kowel-Sarny i w innych punktach tej części frontu.

Z walk nad Stochodem.

Wiedeń. (Tel. pryw.) Korespondent wojenny „Reichspost“, Kirchlehn, donosi za zezwoleniem kwatery prasowej pod datą 10. bm.: Po ostatnich dniach, obfitujących w niezwykle zacięte walki, ubiegła niedziela przyniosła pauzę na froncie od Radziwiłłowa aż do Bukowiny. Dotychczasowe jednak doświadczenia i charakter decydujących walk na północnym wschodzie zapowiadają, że po przerwie tej nastąpią znów niezwykle zacięte zmagania się.

Na północnym skrzydle ujawnia się od tygodni przedłużanie i zgęszczenie ataków rosyjskich koło Sokala nad Styrem, co trwa dalej. W połowie czerwca

nie powiodło się Rosyanom przełamanie frontu sprzymierzonych nad średnim Styrem, koło Godomycze w kierunku Grusiatyna. Manewr ten przyniósł im wielkie straty, poniesione w czternastodniowych walkach.

W początkach czerwca wywależył sobie nieprzyjaciół, operujący olbrzymimi masami, przejście przez dolny Styry, po obu stronach kolei ze Saren i dalej wzdłuż rzeki aż do bagnisk na północ od Rafałowa. Następnie zmógł się także nacisk z południa, przekroczyli Rosyjanie Styry na zachód od Kolek z nowymi siłami, poczem nacisnęli również z północy.

Podczas gdy wzdłuż kolei na północ od Czartoryska posuwały się znaczne ich siły w kierunku zachodnim, z północnego wschodu parły kolumny okrążające przez Bielską Wołę, Wólkę i Gałużę przeciw Maniewiczom.

Sprzymierzeńcy chcą ocalić swe wojska i cały ich materiał wojenny przenieść w bezpieczne miejsce, musieli to uczynić szybko na zachód w terenie tak ubogim w drogi. Zaledwie więc doszli oni do zachodniego brzegu Stochodu, gdy już przednie kolumny Rosyan podjęły próby przekroczenia rzeki.

Walki w tym odcinku zastrzyły się obecnie, stanowią one jednak dotychczas tylko wstęp do zapasów z głównymi siłami rosyjskimi. Niemniej wszystkie dotychczasowe ataki Rosyan zostały odparte, jak również gwałtowne ich próby posunięcia się naprzód na drodze Roszcze-Stochod.

„Najcięższe walki“

Sztokholm. (Tel. pryw.) Pisma rosyjskie donoszą z frontu nad Stochodem, że wojska austriackie przed cofnięciem się zrównały z ziemią swe rowy strzeleckie i zbudowały nieprzebyty wał z zasieków kolejowych, dzięki któremu wznagały się olbrzymie straty rosyjskie. Sprawozdawca wojenny „Russ. Słowa“ obecne walki nazywa najcięższymi w toczącej się wojnie.

Japończycy na froncie rosyjskim?

Berlin. (Tel. pryw.) „Burdujeński korespondent bukareszteński“ „Epoki“ donosi: Z rosyjskimi wojskami przybyła japońska artyleria pod komendą japońskich oficerów. Dalszy telegram z Burdżeni donosi: Przez Suczawę przechodziły wczoraj w nocy trzy rosyjskie oddziały, złożone z piechoty, kozaków i japońskiej artylerii. Działają japońskie stoją pod rozkazami japońskich oficerów.

Ofenzywa na Zachodzie.

Budapeszt. (Tel. pryw.) Korespondent „Pester Lloyd“ kap. Pietsch donosi z głównej kwatery prasowej: Na froncie angielskim na północ od Ancre trwa dalej codzienny ogień działowy przygotowawczy, po którym jednak nie następują spodziewane ataki piechoty. Główne bitwy toczyły się głównie między Ancre i Somme, najzaciętejsze w tych punktach, gdzie stykają się fronty angielski i francuski między Longuevala i Curlu. W miejscu tem podejmowali Angieleś sześciokrotnie gwałtowne ataki przeciw na 1.5 km. długiemu 0.5 km. szerokiemu lasowi pod Trones, leżącemu o 2 km. na południe Longuevala. Wszystkie te ataki zostały krwawo odparte przez ogień zaporowy dział i piechoty niemieckiej.

Ofenzywa Francuzów na Hardecourt powiodła się i udało im się wtargnąć do tej miejscowości. Angieleś podejmowali ataki w odcinku Ovilers-La Boisselle i w Mametz (w oddaleniu 1 km. na południowy wschód Contal Maison). Pomimo silnego przygotowania ich przez artylerię zostały atakujące wojska rozparte.

Na południe od Somme w kierunku Biaches-Soyecourt straszliwy i coraz bardziej wzrastający ogień artylerii zapowiada intensywnie ataki, które jednak dotychczas nie nastąpiły. Drobne na razie ataki nieprzyjaciela stojące w związku z tem ogniem niepowiodły się zupełnie.

Ataki nieprzyjaciela po obu brzegach Somme nie osłabły na intensywności, ponimo olbrzymich strat atakujące wojska prą wciąż naprzód. Uzyskane przez nie sukcesy terenowe są jednak w porównaniu z ofiarami bardzo nieznaczne.

Pod Verdun nie przyniosły też nieprzyjacielowi żadnych korzyści ataki, przedsiębrane przy użyciu bardzo znacznych sił.

W ubiegłym dniu odbyły się tylko działania artylerii, stania patroli i ataki gazowe. Ofenzywa angielsko-francuska nie przyniosła także i wczoraj znaczniejszych sukcesów.

Głos angielski o ofenzywie.

London. (Tel. pryw.) Sprawozdawca „Timesa“ donosi z angielskiej głównej kwatery we Francyi: Na niektórych punktach naszego frontu skoncentrował nieprzyjaciół olbrzymie masy artylerii. Skierował on w chwili podjęcia przez nas ofenzywy podwójny ogień zamykający, którym zasypał pierwszą linię rowów i leżących za nią obszar. Był to straszliwy grad pocisków, równie niszczący jak ogień karabinów maszynowych, przez który przejść musieli nasi żołnierze, chcąc się dostać do stanowisk nieprzyjacielskich.

Okazuje się z tego, że Niemcy dobrze przygotowani byli o chwili rozpoczęcia przez nas ofenzywy, nie wiedząc tylko, w którym punkcie

nastąpi atak, gdyby nie to ustawiliby swe działa w jeszcze korzystniejszych dla siebie miejscach. Dlatego też z początku działań ciężkie działa niemieckie i karabiny maszynowe zadawały nam stosunkowo małe straty. Skoncentrowanie przez Niemców artylerii i karabinów maszynowych, utrudniło nam poczynienie większych postępów w północnej części frontu.

Komunikat angielski.

Wiedeń. (B. kor.) Z kwatery prasowej donoszą: Komunikat angielski z dnia 10. bm.: Po sześciokrotnych i rozpaczliwych atakach udało się nieprzyjacielowi wtargnąć do lasku u Trones, jednak za cenę ciężkich strat. Walka w lesie toczy się dalej. Zyskaliśmy na terenie w lasku u Mametz, gdzie nasze działania spotkały się z silnym oporem nieprzyjaciela. Zyskaliśmy również na terenie pod Ovilers i La Boisselle.

Wojna z Włochami.

Zastój w ofenzywie włoskiej.

Lugano. (Tel. pryw.) Sprawozdawca wojskowy „Corriere della Sera“ usprawiedliwia przed włoską opinią publiczną zastój ofenzywy włoskiej tem, że nieprzyjaciół tylko przez sforsowanie flanków może być zwyciężony. Ataki frontowe pociągałyby za sobą olbrzymie straty, na które wojsko włoskie nie może i nie chce sobie pozwolić.

Włoskie pisma ulotne.

Wiedeń. (B. kor.) Z wojennej kwatery prasowej donoszą: Włoscy lotnicy rzucają ostatnimi czasami regularnie na nasze pozycje w puszkach od konserw i fiaskach pisma ulotne do austro-węgierskich żołnierzy z zawiadomieniem ich, że „podczas gdy oni walczą z Włochami i krwawią się, Rosyjanie wkraczają zwycięsko do Węgier, ich domostwa zajmują i ich kobiety gwałcą“.

Pisma ulotne zawierają równocześnie najjaskrawsze kłamstwa o wydarzeniach na naszych frontach i wzywają naszych żołnierzy, by uniknęli przez ucieczkę z pod sztandarów zniszczenia przez zwycięską ofenzywę Włochów i twierdzą, iż nasze rzekomo przez Włochów ścigane wojska straciły przeszło 200.000 ludzi, podczas gdy jest przecież powszechnie wiadomem, że nasze wojska dobrowolnie i bez strat zostały cofnięte na obecne linie. Nawet Korona jest przedmiotem niskich ataków, a także i przeciw naszym sprzymierzeńcom są skierowane zatrute strzały, które jednak odbijają się od wypróbowanej, każdego pojedynczego człowieka przenikającej wierności sojuszu.

W przeciwnieństwie do nas i naszych sprzymierzeńców były wprawdzie u entente od samego początku zasadą prasy codziennej najdłuzsze, grubiańskie przezywania nieprzyjaciela i było to ich literaturą wojenną. Ale do niedawna nie wychodziły te pisma z obelgami z kół wojskowych i takich nieencyjnych niegodziwości nie popełniały same sfery wojskowe, lecz pozostawiały te wawrzyny d'Annunziowi. Od czasu jednak konferencji paryskiej kierownictwa wojsk entente'ny mniej się już tego wstydzą. W tej kompanii pornografii wojennej naturalnie na czele maszerują Włochy. Jednak wpływ takich pism ulotnych na naszych żołnierzy będzie inny, jak Włosi to sobie przedstawiają. Natomiast, że Rosyjanie, gdziekolwiek tylko się pojawią, popełniają mordy, wznecają pożary i gwałtów się dopuszczają i niszczą całe polaże kraju, odpowiada znanym faktom.

Postawa Rumunii.

Budapeszt. (T. pryw.) „Pester Lloyd“ donosi z Petersburga za pismami rosyjskimi: „Russkoje Słowo“ przynosi wiadomość, że Rumunia umocniła swą granicę z Rosją silną strażą wojskową. Znajdując się na stopie wojennej czwartego korpusu armii rumuńskiej został w ostatnich dniach przesunięty na wspomnianą granicę. Również i granica z Bukowiną jak daleko sięga inwazyja rosyjska obsadzona została przez wojska rumuńskie. Wojska te otrzymały rozkaz, by każde wkroczenie obcych wojsk uzbrojonych odpiierać siłą.

Biuletyn turecki.

Konstantynopol. (B. Kor.) Aj tel. Milli. Z głównej kwatery donoszą: Front Iraku: Bez zmiany. Front kaukaski: Na prawym skrzydle nie było żadnego ważniejszego wydarzenia. W centrum ponowili nieprzyjaciół ataki na nasze pozycje na południe od Czoruch. Ataki te jednak mimo jego najcięższych strat nie wydały żadnego godnego wzmianki sukcesu.

Enver-pasza o kontrofenzynie tureckiej

Konstantynopol. (Tel. pryw.) Minister wojny Enver-pasza — wedle „Schweiz. Tel. Inf.“ — wyraził w rozmowie swą opinię co do położenia wojskowego na rosyjsko-tureckim froncie. Turecka kontrofenzyna — zdaniem ministra — znajduje się obecnie w stadium rozwoju. Sukcesy rosyjskie zostały już wyrównane. Wojna będzie prowadzoną dopóty, dopóki ziemia turecka nie będzie oczyszczoną z ostatniego nieprzyjaciela. Nikt w Turcyi przed tą chwilą nie myśli o pokoju. Wysiłki wojsk tureckich zasługują na najwyższe uznanie. Przy

ocenianiu ich, jeżeli się bierze w porównanie stosunki europejskie, trzeba mieć na uwadze rozległość i ukształtowanie terenu oraz niepomysłny stan aury.

„Deutschland“.

Wojenny czy handlowy.

Kolonia. (B. Kor.) „Köln. Ztg.“ donosi z Waszyngtonu z dnia 9. bm.: Departament państwa stanął przed poważnym problemem, szczególnie dlatego, że ambasador angielski nastawał na to, aby niemiecka łódź podwodna była uważana za okręt wojenny i by dlatego mogła pozostać tylko 24 godzin. Natomiast Lansing oświadczył przed kilku dniami, że okręt będzie uważany za okręt handlowy, jeżeli udowodni charakter handlowego. Silnie kwestionowane przybycie niemieckiej łodzi podwodnej „Deutschland“ tego dnia wywołało największe wrazenie, jakie kiedykolwiek obserwowano.

Wiadomości telegraficzne

„Głosu Narodu“ z dnia 12 lipca 1916 r.

Przesilenie w partii niezawisłości.

Budapeszt. (B. kor.) Na dzisiejszym posiedzeniu partii niezawisłości przyjęto do wiadomości zgłoszone wystąpienia i postanowiono wysłać hr. Apponyiego jako męża zaufania. Prezydentem partii został wybrany hr. Apponyi.

Najbliższa konferencya entente'y.

Lugano. (Tel. pryw.) Wedle „Tempsa“ najbliższa konferencya mocarstw czworopozornienia, w której weźmie udział w komplecie gabinet francuski, odbędzie się nie w Paryżu, lecz w Londynie. W konferencyi weźmie udział włoski minister skarbu.

Powód cofnięcia się Rosyan pod Bagdadem.

Haga. (Tel. pryw.) „Daily Telegraph“ donosi z Petersburga: Rosyjanie w pobliżu Bagdadu cofnęli się o 130 kilometrów. Rosyjanie nie ulegliby naciskowi tureckiemu, gdyby gorąco stało się nie do utrzymania do tego stopnia, że wojsko rosyjskie w górach musiało szukać obojdu.

Długi wojenne Anglii.

Rotterdam. (Tel. pryw.) Londyński „Economist“ pisze, że długi państwowe Anglii, które z chwilą wybuchu wojny wynosiły 14 miliardów szylingów, z dniem 1. lipca dosięgły kwoty 58 miliardów szylingów.

Siły rosyjskie.

Armia rosyjska — donosi z głównej kwatery prasowej korespondent „Berliner Tageblattu“ — przeciw której wależą obecnie państwa centralne, nie jest obecnie taką samą, jaką była przed rokiem. Jej materiał żołnierski zacierpiony został po największej części z niewyczerpanego zapasu ludzkiego Rosyi europejskiej i azjatyckiej, i jakkolwiek materiału tego nie można porównać z materiałem ludzkim państw centralnych, to jednak wypelnia on luki niezużytych jeszcze siłami i podnosi liczebny stan wojsk.

Konnica rosyjska w swych formacjach nie stała się wprawdzie silniejszą, osiągnęła jednak znowu swój pełny stan liczebny, co wobec olbrzymich strat w materiale koniskim jest poważnym czynem. Pod względem wyposażenia w artylerię, otrzymała każda dywizja drugi pułk artylerii o sześciu bateriach, składających się z dział o kalibrze 75-milimetrowym, zaś każdy korpus trzy nowe ciężkie baterie po sześć dział. Dział amunicyi dostarczała Japonia i Ameryka, a więc państwa, które pod względem gospodarczym nie tylko nie zostały osłabione, lecz nawet wzmocnione. Tak więc stoją obecnie państwa centralne naprzeciw wypoczętego, uzupełnionego, a nawet powiększonego wojska rosyjskiego.

Aż do czasu ofenzywy Brusilowa rozdział sił rosyjskich na froncie niemiecko-austriackim przedstawiał się — według doniesień pism włoskich — jak następuje:

Grupa gen. Evertha i Kuropatkina, której główną kwaterą stanowi Psków, obejmowała 82 do 96 dywizyj piechoty i 22 dywizyje konnicy. Z powyższych cyfr odpadało na dwunastą armię, której dowódcą jest gen. Gorbатовski z główną kwaterą w Windawie, 12 do 15 dywizyj piechoty i 2 dywizyje konnicy; na piątą armię gen. Plehwego z główną kwaterą w Rzeżycy 18 do 21 dywizyj piechoty i 7 dywizyj konnicy. Pozatem pierwsza armia gen. Litwinowa z główną kwaterą w Disnie obejmowała pięć dywizyj piechoty i półpięta konnicy; druga armia gen. Smurnowa w Dokszycach dwadzieścia dywizyj piechoty, a trzy konnicy. Działająca armia gen. Radkiewicza, przedtem Rauhau i Traubenberga, z kwaterą w Mińsku, 13 do 17 dywizyj piechoty i jedną dywizyje w rezerwie. Czwartą armię gen. Ragoza w Kraszynie 8 i pół dywizyj piechoty i 1 i pół konnicy. Trzecia armia gen. Lesza, z siedzibą w Siucku, sześć do dziesięciu dywizyj piechoty i trzy dywizyje konnicy.

Grupa armii gen. Iwanowa z kwaterą główną w Berdyezowie obejmowała do 41 dywizyj piechoty i 14 dywizyj konnicy. Z cyfr powyższej przypadało na ósmą armię gen. Brusilowa w Równem 13 dywizyj piechoty i 6 konnicy; na jedenastą armię gen. Sacharowa w Wołoczys-

skach na linii kolejowej Tarnopol—Proskurów w dziewięć dywizji piechoty i jedną konną, tudzież jedną dywizję piechoty w rezerwie; na siódma armia gen. Szezerbaczewa w Husiatynie, na linii kolejowej Stanisławów—Husiatyn, 9 dywizji piechoty, a 2 i pół konnej; na dziewiątą armię gen. Leszyckiego w Kamieńcu podolskim 11 dywizji piechoty i 4 i pół dywizji konnej.

Ogólna siła liczebna wszystkich trzech grup gen. Evertha, Kuropatkina i Iwanowa wynosiła się w cyfrze około 137 dywizji piechoty i 36 dywizji konnej.

W piechocie liczyła więc cała armia rosyjska 2,740,000, zaś w konnicy 162,000 ludzi, czyli ogółem, po odręczeniu służby pozarządowej itp. około dwa miliony wojowników.

Podczas obecnej ofensywy zostały południowe grupy armii rosyjskich zmniejszone o mniej więcej 14 dywizji piechoty, czyli łącznie z trenami i konnicą doprowadzono do liczby 1,175,000 ludzi. Równocześnie w miejsce gen. Iwanowa zamianowanego podobno generalnym inspektorem artylerii rosyjskiej u boku cara, objął dowództwo nad wspomnianą grupą gen. Brusilow. Dowództwo ósmiej armii w miejsce gen. Brusilowa objął gen. Kaledin, który dokonał uderzenia na c. i k. czwartą armię. Uderzenia na armię gen. Pflanzer-Ballina dokonał gen. Leszycki, zaś kolumnami operującymi na Bukowinie dowódcą gen. por. Lorentjew i gen. konnej Keller, który — jak wiadomo — zraniony został podczas krwawych walk koło Pystyna.

Sytuację bojową, jaka wytworzyła się po ostatnich wypadkach w łuku Styru koło Czartoryska, opisuje sprawozdawca „Berliner Tageblatt“ w następujący sposób: Po cofnięciu się z łuku Styru koło Czartoryska i Rafałówki, zajęło lewe skrzydło grupy gen. Linsingena nowe stanowiska poza szerokim, bogatym w wyspy, bagnistym obszarem rzeki Stochód, w odległości 24 km na wschód od Kowla. Przeciwdziałkowi Stochodu posuwały się Rosyjanie równoległe do linii kolejowej Sarny—Kowel. W górę rzeki łączność między frontem Stochodu a Styru wojska austro-węgierskie i niemieckie zdolały się utrzymać.

Praca kulturalna c. i k. Zarządu wojsk w Polsce.

Z wojennej kwatery prasowej donoszą:

Apostolski wikary połowy c. i k. armii i marynarki wojennej, biskup Emeryk Bjelik, przedkłada o swoich spostrzeżeniach w Polsce następujące sprawozdanie:

W kwietniu br. miałem sposobność podziwiać pracę kulturalną naszego zarządu wojskowego w okupowanych terytoriach południowo-wschodnich, a potem w maju także w Polsce. Zarząd wojskowy obszaru okupowanego w Polsce jest niezmordowanie czynnym i stara się o to na to obecne stosunki pozwala, skierować życie kraju znowu na normalne tory. Wszędzie widać owoce jego działalności. Kraj przybiera powoli normalny wygląd, ba nawet w niektórych dziedzinach, jak w dziedzinie kościelno-politycznej i szkolnej stoi teraz o wiele wyżej niż stałbykolwiek pod panowaniem rosyjskim. Przy zawiadywaniu tym krajem stosuje się o ile możliwości krajowe ustawy, jak tego wymaga konwencja haska. Gminom, które pod rosyjskim panowaniem posiadały niejakie prawo samorządu, pozostawiono o ile możliwości własną ręką przy regulowaniu ich spraw. Reaktywowano wiele stowarzyszeń na wszystkich polach życia publicznego. Powstało również wiele nowych korporacji i komitetów z łona obywateli. Najwybitniejszym tego rodzaju stowarzyszeniem jest Centralny Komitet pomocy w Lublinie, na którego czele stoi jako prezydent hr. Józef Tarnowski. Okręgowe i lokalne komitety tego stowarzyszenia rozsiane są po całym kraju. Na polu opieki doraźnej kierującą rolę odgrywa wojskowe generał-gubernatorstwo w Lublinie i komendy okręgowe, które przy przeprowadzeniu swych zadań skutecznie i nader ofiarnie popierane są przez wspomniane komitety pomocy, przez Stowarzyszenia i pojedyncze osoby.

Rozdano dotąd ogromne sumy wśród ubogiej ludności i to nie tylko ludności tutejszej, lecz także pozbawionym wszelkich środków do życia rosyjskim funkcjonariuszom państwowym, ich rodzinom, wdowom i sierotom. Także członkowie rodzin legionistów polskich otrzymują od zarządu wojskowego zasiłki na utrzymanie. Akcje ratunkowe zarządu wojskowego polegają nie tylko na subwencjach pieniężnych. Pogorzelcom daje się potrzebny na odbudowę budulec z państwowych lasów. Rozdaje się cierpiącej nędze ludności zboże, mąkę, węgiel, naftę, itd. W wielu miejscowościach wprowadzono kuchnie ludowe dla ubogich i herbaciarnie. Nie było ani jednej dziedziny życia publicznego, w którejby zarząd wojskowy nie niósł pomocy.

Rolnictwo sparaliżowane w wielu miejscowościach wskutek zniszczenia żywego i martwego inwentarza, a prawie wszędzie ciężko uszkodzone, musiano przedsięwziąć znowu uruchomić. Zwłaszcza trudną była działalność zarządu wojskowego w obszarze między Wisłą a Bugiem, gdzie przy odroście rosyjskiej armii, systematycznie palono dwory i wsie i uwieziono wielką część ludności i bydła. Utrudniało to nadzwyczaj zagospodarowanie roli. Aby zaradzić dotkliwemu brakowi zwierząt pociągowych przynajmniej przy orce, zakupiono pługi motorowe i oddano właścicielom dóbr do dyspozycji. Także przemysłowi zarząd wojskowy wiele pomaga, mimo, że są tu do pokonania olbrzymie trudności, jak brak surowca itp. Na polu handlu i aprowizacji dzięki stworzeniu „centrali dla obrotu towarów“ w Kra-

kowie i tzw. „biur wywiadowczych“ skierowano wywóz z monarchii na regularne tory i powzięto szereg ważnych zarządzeń handlowych. Na polu sanitarnym stworzono również wielkie rzeczy. Założono dotąd 23 szpitali z liczbą łóżek na 2600 chorych. 13 założono środkami zarządu wojskowego i Czerwonego Krzyża i te służą przede wszystkim na umieszczenie zakaźnie chorych. Wybitny udział w rozwoju tych szpitali ma galicyjski Krzyż Czerwony. Książę-biskupi Komitet w Krakowie wyposażył kompletnie 5 szpitali epidemicznych po 50 łóżek i zaopatrzył je obficie w personal; zaopatruje on także jeden szpital epidemiczny, założony przez zarząd wojskowy. W szpitalu biorą udział z szczególną gorliwością i energią kolumny sanitarne, powołane do życia przez książę-biskupi komitet. W jednym okręgu zaszczytliwie one prawie 40,000 osób. Urządzono też bakteriologiczne laboratorium przy wojskowej gubernii generalnej w Lublinie i przy szpitalu epidemicznym w Radomiu. Dla czuwania nad stanem zdrowia oddziałów robotników cywilnych, zajętych przy budowie dróg, zorganizowano osobną służbę sanitarną, ustanowiono dalej komisję salubrytatywną, tudzież miejskie komisje sanitarne, które mają stawiać odpowiednie wnioski dla popierania higieny.

Usiłowania zarządu wojskowego około podniesienia stanu sanitarnego doznają dalszego poparcia ze strony komitetów pomocy, zwłaszcza ze strony centrali. Komitetu w Lublinie, który już poświęcił 70,000 K na zwalczanie epidemii. Szczególną opiekę poświęcono grobom wojowników i bohaterów. Założono katastrof grobów według rejonów żandarmerii, lub według gmin i poszukiwanie odbywa się z wielką starannością.

Dalsze pole pracy znalazł zarząd wojskowy w szkolnictwie. Po zaprowadzeniu c. i k. zarządu wojsk. przeniesiono wszystkie rosyjskie szkoły ludowe na szkoły z polskim językiem wykładowym i podczas gdy pod rządami rosyjskimi gmina z 20 do 30 wsi miała tylko jedną szkołę ludową, teraz każda ma ich kilka, tak, że liczba publicznych szkół ludowych wynosi obecnie 1400, liczba nauczycieli 1800, a liczba dzieci szkolnych wzrosła bardzo znacznie w stosunku do frekwencji za czasów rosyjskich. Energetyczny krok na drodze do pedagogicznego polepszenia stanu nauczycielskiego uczyniono przez założenie seminarium nauczycielskiego w Jędrzejowie. W toku jest też założenie seminarium naucz. żeńsk. Radomskie powitano otwarcie I kl. publ. gmin. w Kielcach. Średnie szkoły prywatne zarząd wojskowy bardzo wydatnie subwencjonuje.

Od dawna Rosyjanie uciskali w Polsce, a nawet prześladowali wszystkie religie i wyznania, wyjąwszy prawosławia. Wszystkie mskie i żeńskie zakony zostały zniszczone i aż do ostatnich czasów nie tolerowano ich. Istnieją jeszcze tylko ich kościoły i klasztory i mają dawną nazwę. Wiele katolickich dóbr kościelnych skonfiskowano i wielono do skarbu. Po edyktie tolerancyjnym z r. 1905 pozwolono na budowę kościołów katolickich i powstało ich wiele. Szczególnie prześladowanym był order greko-katolicki, którego nie tolerowano nawet po edyktie tolerancyjnym.

Katolicy duchowni otrzymują obecnie od zarządu wojskowego subwencje, a to tymczasowo w większej wysokości, jak od rządu rosyjskiego. Na restaurację kościołów zburzonych przez Rosyan, zarząd wojskowy poświęcił dotychczas przeszło 200,000 K, i zawsze i wszędzie spieszysz ofiarne w popieraniu katolickich potrzeb wyznaniowych. Jakżeż więc katolicyce serca Polaków nie mogłyby żywiej bić nadzieją lepszej przyszłości! Z niewiedzią i przepychem obchodzili się uroczystości kościelne. Zarząd wojskowy, w przeciwnieństwie do rządu rosyjskiego nie tylko sam bierze ofiarnie udział w uroczystościach kościelnych, ale także wydaje najdalej idące zarządzenia, dla ich uświetnienia. Byłem sam świadkiem, gdy dn. 28 maja opuszczony przez Rosyan prawosławny kościół w Lublinie poświęcono na katolicki kościół garnizonowy, przy rozwinięciu największej parady i przy udziale całego garnizonu. Także w twierdzy Deblin przerobiono opuszczone kościoły prawosławne na katolickie kościoły garnizonowe, tłumnie odwiedzane przez katolicką ludność. Również sławny kościół Bernardynów w Radeckim w dniu historycznych pielgrzymek 13 czerwca br. przywrócono jego dawnemu przeznaczeniu. Dzień 13 czerwca br., jako dzień zmarłych, wstania kościoła w Radeckim z wiewiór szynatych, tysiące uczestników nazywały największym tryumfem, o jaki katolicy Polacy tak długo wśród łez błagali.

Teraz mogą Polacy swobodnie na wszystkich miejscach i gminach modlić się do Boga i czcić „Niebieską Królową Polską“. Dla ludności cywilnej jest w całej Polsce dosyć katolickich duchownych. Dla zarządu wojskowego, jego organów i znajdujących się tamże c. i k. wojsk pełnią opiekę duchową połowi duchowni, przy każdej komendzie obwodowej kapelan połowy, równocześnie referent komendy obwodowej w kwestiach wyznaniowych, oprócz tego przy szpitalach wojskowych własni kapłani połowy, a na czele wszystkich superioryatów połowy przy generał-gubernatorstwie wojskowym w Lublinie. Kierowany przez superiorya połowego, Oskara Czyżewskiego.

Sprawozdanie, które podałem w streszczeniu, kończy X. biskup Bjelik: Wypełniam miły obowiązek wyrażając czcigodnym panom zarówno za znakomite kierownictwo superioryatu połowego, jak i wszystkim za ich gorliwość i pełną poświęcenia działalność, moje pełne uznanie i prośbę Boga o opiekę i najobfitsze błogosławieństwo dla dalszej działalności zarządu wojskowego.

Wiedeń, 25 czerwca 1916.

Emeryk Bjelik, biskup, apostoł połowy wikary c. i k. armii i marynarki.

KRONIKA.

Z miasta.

Nowy prowincjał OO. Jezuitów. Dotychczasowy prowincjał OO. Jezuitów X. Piotr Bapst złożył w bieżącym miesiącu swój urząd; następcą jego mianowany został X. Henryk Haduch. Nowy prowincjał mieszka w Krakowie w rezydencji OO. Jezuitów przy Małym Ryńku 8.

Komisja międzyministerialna dla spraw wodnych rozpoczęła dzisiaj w magistracie prace celem przyspieszenia niewykonanych jeszcze robót około asanizacji i ochrony miasta od powodzi na obszarze Wielkiego Krakowa.

W konferencji, której przewodniczył prezydent Dr Leo, biorą udział: w zastępstwie władz wojskowych dyrektor inżynierii baron Rohm, zastępca ministerstwa handlu szef sekcji Artur Herbst, zastępca ministerstwa robót publicznych radca ministerialny Józef Opolski, zastępcy namiestnictwa radca dworu Fryderyk Blum, radca budownictwa Wiktor Pożniak, radca Józef Hawliczek, radca Majer Fieber, zastępca Wydziału krajowego radca Adam Różański. Z Ekspozytury budowy dróg wodnych st. radca budownictwa Jan Czerniński, st. radca Maciej Maczyński, st. komisarz Karol Rykała i Józef Skalka, oraz komisarz Stanisław Chowaniec. Główną misją Krakowa reprezentują obok prezydenta miasta, st. radca budownictwa Kleczek i naczelny lekarz m. Dr. Janiszewski. — Obrady komisji trwać będą dwa dni.

Odnaczenia Czerwonego Krzyża w Krakowie. Arcyksiążę Salwator, jako zastępca protektora Czerwonego Krzyża, w uznaniu wybitnych zasług, położonych przy zwalczaniu wszelkiego rodzaju chorób zakaźnych w twierdzy krakowskiej w szpitalu epidemicznym I (szpital OO. Bonifratrów), nadał odznak honorowy Czerwonego Krzyża II klasy przeorowi OO. Bonifratrów X. W. Ulychowi, oraz starszym lekarzom wojskowym Drowi Władysławowi Filipkiewiczowi i Drowi Ludwikowi Grabczakowi, a słuchaczowi medycyny Mieczysławowi Górce srebrną odznakę honorową Czerwonego Krzyża z dekoracją wojenną. Wszyscy odznaczeni pracują od początku wojny w szpitalu epidemicznym I twierdzy krakowskiej, niosąc pomoc i ulgę chorym żołnierzom z narażeniem własnego życia.

Unieważnienie legitymacji na stały pobyt w twierdzy zarządzane obecnie przez Komendę twierdzy było już zamierzone od kilku miesięcy i niepozostaje w żadnym związku z sytuacją polityczną. Unieważnione legitymacje mają w dalszym ciągu ważność dokumentów uprawniających do pobytu w twierdzy do czasu ewakuacji i stwierdzających tożsamość osoby. Na podstawie tych legitymacji można też jak dotychczas odbywać podróże w granicach dalszego obszaru wojennego. — Co do zwrotu zaliczek, wpłatonych do Kasy miejskiej, magistrat przygotowuje szczegółowe obwieszczenie, które po zatwierdzeniu przez Komendę twierdzy, zostanie bezzwłocznie ogłoszone. Nastąpi to niewątpliwie jeszcze w bieżącym tygodniu.

Odjazd I. baterii artylerii Legionów polskich. Po trzechmiesięcznym postoju w Krakowie I. bateria artylerii Legionów polskich pod wodzą komendanta-porucznika Boruckiego opuściła przedwczoraj nasze miasto. Pożegnali ją na odjeździe delegaci N. K. N. i przedstawiciele Ligi Kobiet.

Opera w teatrze miejskim. Jutro powtarza nasza opera naoloty „Barona Cygankiego“ J. Straussa, który wzniesiony na scenie miejskiej tak wielkimi cieszy się powodzeniami. Operetka J. Straussa w wykonaniu naszego zespołu operowego stała się prawdziwą atrakcją obecnego sezonu. Obsadę „Barona Cygankiego“ tworzą panie: H. Łowczyńska (Saffi), L. Jaworzyńska (Arsena), S. Sienkiewiczowa (Czipra), A. Zimajer (Mirabella), oraz panowie H. Zathy (dr. Homonay), J. Stepiński (Barinkay), A. Isakowicz (Carnero), A. Poleński (Żupan) i in. W akcie drugim odtańczą pp. Adela i Stanisław Sachs czardasza w układzie baletowym. — W sobotę „Faust“ z p. Marylą Pilarz-Mokrzyką i L. Geitlerem.

Z powodu śmierci prezesa Edmunda Klemensiewicza odbyła Krakowska Izba Notaryalna w dniu 9. lipca b. r. żałobne posiedzenie, poświęcone pamięci zmarłego i postanowiła wyrazić współczucie rodzinie zmarłego, wziąć gremlinalny udział w pogrzebie, złożyć wieńce na trumnie, zawiesić w sali obrad Izby portret zmarłego prezesa, oraz przedstawić Collegium notaryalnemu wnioski trwałego uczczenia jego pamięci.

Po odczytaniu nadeszłych na ręce Izby Notaryalnej depesz i pism kondolencyjnych, posiedzenie na znak żałoby przerwano.

Zastępca c. k. notaryusza w Krakowie, na czas vacansu posady c. k. notaryusza w Krakowie, spowodowanego śmiercią śp. Edmunda Klemensiewicza, zamianowała Izba Notaryalna długoletniego jego zastępcę i sekretarza Izby: Dra Stefana Góre.

Poszukiwanie lokalów na szkoły. Gmina miasta Krakowa poszukuje kilku lokalów na pomieszczenie szkół, w następujących dzielnicach miasta: na Piasku, Kleparzu, Wesołej, Kazimierzu. Oferty złożyć należy w Wydziale IV. magistratu ul. Poselska 12 parter na prawo Nr drzwi 9 do dnia 20. lipca b. r.

Certyfikaty na zboże do siewu. Z Tow. rolniczego komunikują nam: Stosownie do rozporządzenia ministerstwa rolnictwa „Certyfikaty na kwalifikowane zboże do siewu“ (Anerkanntes Saatgut) będą wydawane producentom tylko za poprzednią oceną zboża na pniu lub w ostatecznym wypadku w snopie. Rolnicy (producenci zboża), którzy pragną uzyskać taki „Certyfikat“, uprawniający w razie sprzedaży zboża do siewu do pobrania wyższej ceny, mają bezzwłocznie wnieść pisemne podanie o skwalifikowanie przez nich wyprodukowane zboża, pod adresem: Komisja dla oceny

zboż do siewu przy c. k. Towarzystwie rolniczym w Krakowie, plac Szczepański L. 8, III. p. z dokładnym podaniem niejednorodności, ostatniej porcy, stacyi kolejowej, gatunku i odmiany zboża, obszaru zasianego i załączając zaliczkę w kwocie 60 K na pokrycie kosztów podróży dla funkcyjaryusza wymienionej Komisji. O dniu przyjazdu funkcyjaryusza Komisja zostanie producent bezpośrednio zawiadomiony celem wysłania furmanki do najbliższej stacyi kolejowej. — Po omłocie zbadanego na pniu zboża będzie obowiązany producent wziąć próbkę wobec dwóch świadków w ilości 1/2 kg. i posłać ją wraz z pismem, na którym świadkowie mają stwierdzić że w ich obecności z danej ilości zboża próbka pobrana została pod adresem wymienionej Komisji, która dopiero po zbadaniu ziarna wyda „Certyfikat“.

Kurs dla instruktorów ćwiczeń wojskowych w szkołach średnich rozpocznie się w piątek dn. 14. lipca. Uczniowie klas wyższych, pragnący brać udział w kursie, zbiorą się w piątek o godz. 3 popoł. w gimnazjum III.

Z targowicy na bydło. W ubiegłym tygodniu od 1 do 7 lipca b. r. sprowadzono na targowicę krakowską buhai 84, wołów 3, krów 108, jałówek 71, razem bydła rogatego 266, cieląt 775, nierogacizny 1251. — Płacono za 100 kg. żywej wagi: za 3 sztuki wołów II jakości od 298 do 330 K, przeważnie po 330 K; za 15 sztuk buhai I jakości od 320 do 380 K, przeważnie po 330 K; za 30 sztuk buhai II jakości od 280 do 318 K, przeważnie po 295 K; za 53 sztuk buhai III jakości od 206 do 276 K, przeważnie po 276 K; za 24 sztuk krów I jakości od 320 do 380 K, przeważnie po 330 K; za 66 sztuk krów II jakości od 280 do 318 K, przeważnie po 288 K; za 31 sztuk krów III jakości od 223 do 272 K, przeważnie po 253 K; za 8 sztuk jałówek I jakości od 358 do 360 K, przeważnie po 360 K; za 14 sztuk jałówek II jakości od 328 do 350 K, przeważnie po 350 K; za 65 sztuk jałówek III jakości od 220 do 320 K, przeważnie po 290 K; za cielęta od 179 do 296 K, przeważnie po 245 K; za nierogaciznę na bitą wagę od 440 do 560 K, przeważnie po 536 K. — W porównaniu z poprzednim tygodniem doprowadzono ze zachodniej części kraju mniej o 78 sztuk bydła rogatego, natomiast więcej o 35 cieląt i 336 sztuk nierogacizny. Na przebiegu transakcyi handlowych i regulacyi cen targowych przy obecnym dotkliwym braku bydła rzeźnego i trzody rzeźnej w kraju, wpływa dodatnio okoliczność, że c. i k. władze wojskowe w lojalnym uwzględnieniu interesów ludności cywilnej, zakupują z wolnej ręki bydło, cielęta i trzodę dopiero po dokonaniu przetargu przez rzeźników i masarzy krakowskich. Wszystkie na targowicę doprowadzone zwierzęta sprzedano, przyczem okazała się niższa cen na 100 kg. żywej wagi u wszystkich gatunków i jakości bydła rogatego o 4 do 10 kor., cieląt o 10 kor., nierogacizny o 14 kor. na 100 kg. bitej wagi. Przy tej sposobności stwierdzono, że nadesłane w ubiegłym tygodniu transporty trzody na stację Kraków—Grzegorzki wskutek silnych upałów nadeszły w stanie omdłym, oraz, że padło na porażenie z gorąca kilkanaście sztuk, przez co handlarze ponieśli znaczne straty. Byłoby tedy rzeczą pożądaną, tak ze względów humanitarnych jako też ekonomicznych, aby podczas panowania podobnych upałów zarządzały organa kolejowe z urzędu na stacjach węzłowych kolei i stacji, nastrzykiwanie względnie oblewanie transportów trzody chłodną zimną wodą.

Z Polski i ze świata.

Święto patrona Polski i Rusi. Dzienniki lwowskie donoszą, że ze szczególną uroczystością obchodzili kościół OO. Bernardynów święto patrona Polski i Rusi, Błogosławionego Jana z Dukli. Przedpołudniem odbyła się pontyfikalna msza, którą celebrował X. infułat Zajchowski w asysteney nowo wyświęconych księży. Świętą wypchnięta była wieniec na brzegi. Punktem kulminacyjnym święta były uroczyste nieśpory, po których nastąpiła procesja. Plac przed kościołem, na którym znajduje się stara figura patrona, zaroził się od publiczności.

Z żałobnej karty Legionów. Piszą nam: Na wiejskim cmentarzu w Skrzydlnej d. 30/3 b. r. złożono na wieczny spoczynek sierżanta 3 p. legionów polskich, ukończonego słuchacza filozofii, śp. Mikołaja Koniecznego. Syn ludu, wśród niego każda wolna chwila spędzał, dla niego żył i pracował. Odczyty treści gospodarczej i historycznej, przedstawienia, obchody uroczystości narodowych, wzniesienie krzyża grunwaldzkiego, założenie Kółka rolniczego i kasy Raifalsena — to wyłącznie jego zasługa i dzieło jego krótkiego życia. — Po wybuchu wojny zorganizował z wiejskiej młodzieży zastęp 17 legionistów, postarzał się o jego całkowite wyposażenie i powiódł na miejsce zbiórki. Przetwał całą kampanię karpacką; tam nawiązał się ciężkiej choroby piersiowej i ta położyła kres młodemu jego życiu. Spoczął wśród tych, których tak gorąco ukochał, a lud złożył hołd pamięci dzielnego legionisty i patrioty, przybyszącego tłumnie na jego pogrzeb.

Wakacje Dumy. Prezes Rady ministrów B. Sztymmer, wedle doniesienia „Gazety Polskiej“, oświadczył przesowemu Dumy M. Rodziance, że wakacje Izby rozpoczyna się dnia 20. czerwca st. stylu. Wobec tego, prócz 5 posiedzeń dziennych, w tygodniu bieżącym odbędzie się szereg posiedzeń wieczornych. Lewica Izby jest bardzo niezadowolona z tak rychłego przerwania pracy Izby, październikowcy zachowują się obojętnie, prawica zaś i nacjonalisci — triumfują.

Kokaina w wojsku angielskim. Pułkownik Norton Griffith przedstawił w angielskiej Izbie niższej pytanie, w jaki sposób zamysła rząd zaradzić szerzącemu się nadużywaniu kokainy wśród angielskich żołnierzy. „Times“, omawiając tę sprawę, zwraca uwagę, że nadużywanie to przybiera coraz szersze rozmiary i jest w skutkach swych groźniejsze, niż nadużycie alkoholu. Niedawno wyszedł co prawda zakaz sprzedawania żołnierzom podobnych artykułów. Rozporządzenie to jednakże nie wystarczy, gdyż dzieją się w tym kierunku wielkie nadużycia.

Firma: **JÓZEF MASSAR**

W KRAKOWIE,
ul. Floryańska L. 15

Poleca na sezon letni: Jedwabie, płótna, batysty, zefiry itd. Gotową konfekcję dla pańienek i chłopców. Magazynu otwarty od 7-mej rano do 1-szej w południe, od 3-ciej popołudniu do 7-mej wieczór.



NAJWIĘKSZY FABRYCZNY SKŁAD :: KUFRÓW, WALIZ, TORB, RECESERÓW ::

TOREBEK damskich © PORTMONETEK © PŁASZCZY gumowych

©©©©© PARASOLI, © PAPIEROŚNIC, © PORTFELI. ©©©©©

Anastazy FRONCZ
Kraków, FLORYAŃSKA L. 17.

Nakładem Wydawnictwa „Głosu Narodu“ Sp. z ogr. odp. — Redaktor odpowiedzialny i naczelny Roman Woyczyński. — Drukarnia „Głos Narodu“ w Krakowie pod zarządem Romana Ferka.